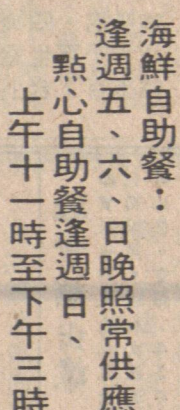


**PHONE: 228-1181**

逢星期五、六晚長期駐唱  
不另收費·八時半開始



\* 七天營業  
\* 請早預定

每席一百二十八元足十位用

蟹肉冬茸燕窩羹  
上湯焗龍蝦  
北京片皮鴨  
鴨鬆生菜包  
金牌鹽焗雞  
原隻蒸生蠔  
清蒸游水石斑

式大名：  
貴熱葷  
鳳尾香酥蝦  
瑤柱鮮菰朮

＊名廚主理  
＊不同凡响

夏季特價酬賓席

(任何特價折扣券不在此單內)

**達明電器工程**  
安裝修理新舊房屋商業一切  
電燈，電力工程。免費估價  
電話：324-0343

**專 門 修 理**  
 收 上 家 乾 洗 雪 專  
 費 門 庭 衣 衣 櫃 門  
 低 服 牌 衣 電  
 廉 務 照 機 機 爐  
 理

電話：876-0278 OR 438-4666

李華接洽

余正木工坭水  
電話：251-6248

政府牌照	牆身批盪	廚廁磁磚	水泥路面	磚石砌結	水喉修理	屋頂瓦仔	油漆粉刷	改建加建	各項裝修
------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

英吉士電器修理工程  
合格牌照，新裝電火  
免費估價，電器修理，  
日夜應命。

電話二八八八八號

## 建利建築工程

### KELLY CONSTRUCTION

免費估價  
政府牌照  
快掛安窗  
水電工程  
水調露台  
土庫開格  
新舊裝修  
商業住宅

電話

3 8 2 1 • 5 8 1 6

2 5 6 6 9

**永興裝修公司**  
油漆傢俬、水喉 plumbing、  
電器電燈、露台廚房、  
新換水閘、新換車房

**CRYSTAL INNOVATIONS LTD.**  
**晶美裝修建築公司**

本公司本地及房屋供閣下選擇承建新屋  
手工一流，舊屋翻新，商業樓宇裝修，  
代設計劃則，免費估價。

黎照洲 RICHARD LAI 321-2945  
FERDINAND KI ARWIK

ELEGANT HOME CENTRE INC. ELEGANT CONSTRUCTION LTD.  
756 E. HASTINGS ST. VAN. B. C. Tel: 253-5696 (國、粵、英語)

服務範圍廣泛，歡迎委托

本公司信譽  
貴客們的保障

\* 承建新屋商厦 \* 裝修大小工程  
\* 代客工程管理 \* 介紹理想屋地  
\* 入則改則申請 \* 批發零售材料

代理名廠：

- HARDING 地毡
- ARMSTRONG 地膠
- AMES 上等磁磚
- CRESTWOOD 廚櫃
- ESSO ESCLAD VINYL SIDING 外牆膠

華埠首創第一家  
現成新屋圖則供應中、

**金星宮殿彩屋**

Golden Star Arts & Crafts  
Golden Star Arts & Crafts  
Golden Star Arts & Crafts

3699 MAIN ST. VANCOUVER, B. C. CANADA.

裝修設計酒樓，餐館  
承製宮殿裝飾藝術。  
龍鳳雙喜，壁畫，圓拱門，  
九龍壁，橫枋，龍柱，  
藝術屏風，龍鳳天花板等。  
送禮鏡屏，掛畫。  
常備現貨，歡迎參觀，  
選購或來函訂造。

接畫招牌，廣告，  
車身，玻璃門窗。

電話：(六〇四)  
八七二・八〇三二  
三二四・四四八九

理想餐館用具公司  
Ideal Food Equipment  
LTD.

及用及價  
餐翻計宗參  
有旧設式請  
尽及備式價  
有具裝貨估  
应用館作費  
備式餐作免  
俱新办工  
司店承革廉  
公貨改低  
本什具做銀

848 E. Hastings St. Vancouver  
V6A 1N6 Ph: 254-1668

**建安建築公司**  
KENON CONSTRUCTION LTD.  
電話 255-6962 (國粵英語)

ROOFING  
PAINTING  
PLASTERING  
REPAIRS  
ADDITIONS  
PATIOS  
FENCING  
RETAINING WALLS

各種地氈地布  
平賣  
CARPETS & LINOS  
At Very Low Price

合住家，写字楼，餐廳及团体用，大宗選購  
裝

我們備有各色地毯適合你的需求，請來  
特價地布出售，我們有許多满意的華人顧  
友誼的商店）。

地氈城公司  
CARPET TOWN Ltd  
5 E. Broadway VANCOUVER B.C. 8